

F-S - ARAI - 26-3-2006

الشركة العربية الامريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية للسنة المالية المنتهية
في 31 كانون الاول 2005

١

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

فهرس المحتويات

صفحة

1	تقرير مدقق الحسابات
2	الميزانية العمومية كما في 31 كانون الأول 2005 و 2004
3	قائمة الدخل للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
4	قائمة التغيرات في حقوق المساهمين للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
5	قائمة التدفقات النقدية للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
6	حساب ايرادات الاكتتاب لأعمال التأمينات العامة للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
7	حساب تكلفة التعويضات لأعمال التأمينات العامة للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
8	حساب الارباح (الخسائر) لأعمال التأمينات العامة للستين المنتهيتين في 31 كانون الأول 2005 و 2004
12	أيضاً حات حول القوائم المالية

تقرير مدقق الحسابات



تقرير مدقق الحسابات

492 06 01

الى السادة المساهمين في
الشركة العربية الأمريكية للتأمين المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دققنا الميزانية العمومية للشركة العربية الأمريكية للتأمين المساهمة العامة المحدودة كما في 31 كانون الأول 2005 وكلاً من بيان الدخل وتوزيعه وبيان التغيرات في حقوق المساهمين وبيان التدفقات النقدية لستيني المنتهيتين في ذيئن التاريخين . ان إعداد هذه البيانات المالية هو من مسؤولية ادارة الشركة وأن مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حولها استناداً إلى اعمال التدقيق التي قمنا بها .

لقد تم تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولي ، وتنطلب هذه المعايير التخطيط والقيام باعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت البيانات المالية خالية من أخطاء مادية . يشمل التدقيق فحصاً ، على أساس اختباري ، للأدلة المؤيدة للمبالغ والافصاحات الواردة في البيانات المالية ، كما يشمل التحقق من المبادئ المحاسبية المتتبعة والتقديرات الهامة التي استندت إليها الادارة ، بالإضافة إلى تقييم اسلوب العرض الاجمالي للبيانات المالية . إننا نعتقد بأن تدقيقنا يوفر أساساً معقولاً لأداء رأينا .

برأينا أن البيانات المالية المشار إليها أعلاه تظهر بعدلة ، من جميع النواحي المالية ، المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2005 ونتائج أعمالها وتوزيع دخلها والتغيرات في حقوق مساهميها وتدفقاتها النقدية لستيني المنتهيتين في التاريخين المذكورين وفقاً للقانون ولمعايير التقارير المالية الدولية .

وعملأ بأحكام قانون الشركات الأردني رقم (22) لسنة 1997 والقوانين المعدلة له ، فقد حصلنا على المعلومات والإيضاحات التي رأيناها ضرورية لأداء مهمتنا ، كما تحفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية ، وان البيانات المالية المرفقة والبيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة متفقة معها .

استناداً إلى كل ما تقدم فإننا نوصي الهيئة العامة المصادقة على البيانات المالية المرفقة .

عن ابراهيم العباس وشركاه

احمد محمد العباس
اجازة رقم 710 فئة / ا

عمان في 14 شباط 2006

البيانات المالية

الشركة العربية الامريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الميزانية العمومية كما هي في 31 كانون الأول 2005 و 2004

	ايضاح	2005	2004
		دينار اردني	دينار اردني
<u>الموجودات</u>			
نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك	3	6,123	273
ذمم مدينة - بالصافي	4	583,694	610,555
ذمم شركات التأمين مدينة	5	228,600	55,404
شيكات برسم التحصيل	6	36,938	82,057
مجموع		855,355	748,289
<u>الاستثمارات:</u>			
ودائع لدى البنوك	7	3,091,980	2,629,795
موجودات مالية محتفظ بها للمناجرة	8	207,500	-
موجودات مالية متوفرة للبيع	9	1,596,386	24,599
استثمارات في شركات زميلة	10	1,526,000	-
مجموع الاستثمارات		6,421,866	2,654,394
موجودات أخرى	11	171,114	36,120
متلكات ومعدات بعد الاستهلاك المتراكم	12	109,760	369,149
مجموع		280,874	405,269
مجموع الموجودات		7,558,095	3,807,952

تعد الايضاحات المرفقة جزءاً من هذه القوائم المالية و تقرأ معها

بيانات مالية مدققة

Audited Financial Statements

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الميزانية العمومية كما هي في 31 كانون الأول 2005 و 2004 - تابع

	اضاح	2005	2004
		دينار اردني	دينار اردني
<u>المطلوبات</u>			
بنوك دائنة	13	-	581,779
ذمم دائنة	14	36,979	42,101
ذمم شركات التأمين الدائنة	15	112,351	62,734
مخصصات مختلفة	16	53,828	19,701
مخصص ضريبة دخل	23	125,000	35,000
مطلوبات أخرى	17	192,420	73,600
مجموع المطلوبات		520,578	814,915
<u>المخصصات الفنية</u>			
صافي المخصص للأخطار السارية	4.2	39,350	37,350
صافي مخصص الادعاءات حتى التسوية	4.2	394,858	515,424
صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة	4.2	1,203,338	914,312
مجموع المخصصات الفنية		1,637,546	1,467,086
<u>حقوق المساهمين</u>			
رأس المدحور به		6,000,000	3,000,000
رأس المال المدفوع	27	5,944,797	3,000,000
خصم إصدار		(473,750)	(473,750)
احتياطي اجباري	26	180,734	46,297
التغير المتراكم في القيمة العادلة	18	(260,168)	11,258
ارباح مدورة في نهاية السنة (بيان ج)		8,358	(1,057,854)
صافي حقوق المساهمين		5,399,971	1,525,951
مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين		7,558,095	3,807,952

تعد الإيضاحات المرفقة جزءاً من هذه القوائم المالية و تقرأ معها

بيانات مالية مدققة

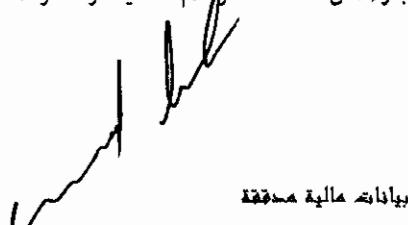
Audited Financial Statements

الشركة العربية الامريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل وتوزيعه للسندين المنتهيين في 31 كانون اول 2005 و 2004

	اضاح	2005	2004
		دينار اردني	دينار اردني
ربح الاكتتاب المخول من حسابات الاكتتاب		383,493	225,225
فوائد مقبوسة	19	36,426	54,041
ارباح الموجودات المالية والاستثمارات	20	316,490	3,946
حصة الشركة في أرباح الشركة الزميلة		220,000	-
أرباح بيع مبns الشركة والارض		473,073	-
أرباح بيع موجودات ثابتة		6,960	3,175
ايرادات اخرى	86	23	
اجمالي الابرادات		1,436,528	286,410
بطرح :			
مخخص الديون المشكوك في خصباتها		(30,000)	(20,000)
الاستهلاكات		(35,141)	(32,061)
مصاريف زيادة رأس المال		(27,020)	-
خسارة تقييم عملات اجنبية		-	(70,000)
ربح السنة قبل المخصصات		1,344,367	164,349
صندوق التعليم والتدريب المهني والتكنى		11,830	1,446
رسوم الجامعات الاردنية		13,444	1,643
رسوم البحث العلمي والتدريب المهني		13,444	1,643
مكافأة اعضاء مجلس الادارة		15,000	5,000
مخخص ضريبة الدخل	23	90,000	35,000
ربح السنة بعد المخصصات		1,200,649	119,616
الخسارة المتراكمة في بداية السنة		(1,057,854)	(1,161,035)
صافي الخسارة المتراكمة ويقترح تدويرها كما يلى:		142,795	(1,041,419)
احتياطي اجباري		134,437	16,435
ارباح مدورة نهاية السنة		8,358	(1,057,854)
المجموع		142,795	(1,041,419)
عدد الاسهم المرجح خلال السنة		سهم	سهم
		3,250,000	3,000,000
حصة السهم من الربح		دينار اردني/سهم	دينار اردني/سهم
		0.369	0.052

تعد الاوضاحات المرفقة جزء من هذه القائم المالي و تقرأ معها



Audited Financial Statements

الشرحة العربية الامريكية للتأمين التكافلي المساعدة العامة المحدودة
عمان - المحافظة الأردنية الهاشمية

بيان التغيرات في حقوق المساهمين للستين المنتهيتين في 31 كانون أول 2005 و 2004

تعد الإيضاحات المرفقة جزءاً من هذه القوائم المالية وتقراً معها

卷之三

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية عن السنتين المنتهيتين في 31 كانون اول 2005 و 2004

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
الربح المعدل بالبنود غير النقدية	22	91,261
النحو الثاني من عمليات التشغيل		248,345
التغير في الموجودات والمطلوبات		
النقص (الزيادة) في الذمم المدينة	(3,139)	(122,376)
النقص (الزيادة) في ذمم شركات التأمين المدينة	(173,196)	58,115
النقص (الزيادة) في شبكات برسم التحصيل	45,119	149,743
النقص (الزيادة) في الموجودات الأخرى	(134,994)	97,658
الزيادة (النقص) في الذمم الدائنة	(5,122)	(111,357)
الزيادة (النقص) في ذمم شركات التأمين الدائنة	49,617	28,100
الزيادة (النقص) في مخصص ضريبة الدخل	90,000	35,000
الزيادة في المطلوبات الأخرى	118,820	23,177
الزيادة (النقص) في المخصصات المختلفة	34,127	2,830
صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل	112,493	409,235
النحو الثالث من عمليات الاستثمار		
النقص (الزيادة) في ودائع لدى البنوك	(462,185)	(1,112,600)
بيع موجودات مالية متوفرة للبيع	2,579,455	33,007
شراء موجودات مالية متوفرة للبيع	(3,777,712)	(41,404)
بيع موجودات مالية محفظ بها للمتاجرة	(207,500)	110,000
بيع موجودات ممتلكات ومعدات	826,804	(18,850)
شراء ممتلكات ومعدات	(122,523)	-
مدفوعات على استثمارات في شركات زميلة	(1,306,000)	-
الزيادة (النقص) في البنوك الدائنة	(581,779)	581,779
صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية	(3,051,440)	(448,066)
النحو الرابع من عمليات التمويل		
دفعات رأس مال	2,944,797	-
صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية	2,944,797	-
صافي الزيادة (النقص) في النقد	5,850	(38,831)
نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنك في بداية السنة	273	39,104
نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنك في نهاية السنة	6,123	273

تعد الإيضاحات المرفقة جزءاً من هذه القوائم المالية و تقرأ معها

الشركة العربية الصربيكية للتأمين التكافلي

الطبعة الخامسة الجديدة

卷之三

حساب ايرادات الاكتتاب لأعمال التأمين - الممثلة اوذرية الهاشمية عن **الستينين المتنهبيين** في **31 كانون أول 2005 و 2004**

المركبات	الإجمالي						شروع أخرى					
	المدخرات والنفاذ			المدخرات والنفاذ			المدخرات والنفاذ			المدخرات والنفاذ		
	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004
أقساط للكتبنة	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
أقساط المباشرة	3,351,810	2,491,022	24,475	82,937	197	1,940	169	1,450	3,376,651	2,557,349	-	-
أعادة التأمين الضربي الوارد	2,128	2,718	-	3,036	871	73	52	42	3,051	5,869	-	-
اجمالي الأقساط	3,353,938	2,493,740	24,475	85,973	1,068	2,013	221	1,492	3,379,702	2,583,218	-	-
بطنح	(14,471)	(15,732)	-	-	-	483	-	-	-	(14,471)	(15,249)	-
أقساط إعادة التأمين المحلية	-	-	(21,575)	(69,655)	(883)	(2,020)	(81)	(185)	(22,539)	(71,860)	-	-
أقساط إعادة التأمين المخارجية	3,339,467	2,478,008	2,900	16,318	185	476	140	1,307	3,342,692	2,496,109	-	-
صافي الأقساط	3,339,467	2,478,008	2,900	16,318	185	476	140	1,307	3,342,692	2,496,109	-	-
بضاف	رصيد أول السنة	911,141	847,318	30,587	9,547	1,041	2,996	798	1,267	943,567	861,128	-
مخصص الأقساط غير المكتسبة	-	-	(28,337)	(8,695)	(833)	(2,630)	(86)	(913)	(29,256)	(12,238)	-	-
بطنح: حصة معيدي التأمين	911,141	847,318	2,250	852	208	366	712	354	914,311	848,890	-	-
صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة	911,141	847,318	2,250	852	208	366	712	354	914,311	848,890	-	-
بطنح	رصيد آخر السنة	(1,202,274)	(911,142)	(7,342)	(30,587)	(473)	(1,041)	(171)	(798)	(1,210,260)	(943,568)	-
مخصص الأقساط غير المكتسبة	-	-	6,472	28,337	391	833	59	86	6,922	29,256	-	-
بطنح: حصة معيدي التأمين	(1,202,274)	(911,142)	(870)	(2,250)	(82)	(208)	(112)	(712)	(1,203,338)	(914,312)	-	-
صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة	(2,000)	(15,000)	-	(1,000)	-	(300)	-	(300)	(2,000)	(16,600)	-	-
التغير في مخصص الأقساط غير المكتسبة	3,046,334	2,399,184	4,280	13,920	311	334	740	649	3,051,665	2,414,087	-	-

الشركة - بعربية الامريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب تكاليف التغطيات لأعمال التأمين العام عن السنين المذكورة في 31 كانون أول 2005 و 2004

المدفوعات	إجمالي					
	المتحدة			غير المتحدة		
	النقد	والنقد	والنقد	النقد	غير النقد	غير النقد
2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
النحوبيات المدفوعة	2,557,230	1,788,902	1,568	25,673	66	3,486
بطرح	(124,730)	(197,517)	(843)	(8,800)	(20)	-
المستردات	(14,192)	(11,337)	-	-	-	-
حصة معيدي التأمين المعني	(347,299)	(68,236)	(743)	(17,349)	(63)	(3,370)
حصة معيدي التأمين المارجي						
صافي التغطيات المدفوعة	2,071,009	1,521,812	(1.8)	(476)	(17)	116
مخصص ادعاءات آخر السنة - المبلغة	800,161	870,000	34,184	33,471	71,578	54,114
مخصص ادعاءات آخر السنة - غير مبلغة	36,000	36,000	-	-	-	-
بطرح: حصة معيدي التأمين	(82,072)	(76,704)	(30,766)	(30,067)	(64,234)	(48,518)
بطرح: المستردات	(370,000)	(322,879)	-	-	-	-
صافي مخصص ادعاءات آخر السنة للحوادث	348,089	470,417	3,418	3,404	7,344	5,596
البلغ عنها	36,000	36,000	-	-	7	7
صافي مخصص ادعاءات آخر السنة للحوادث	36,000	36,000	-	-	7	7
غير المبلغ عنها						
مخصص ادعاءات أول السنة للحوادث المبلغ	(870,000)	(978,896)	(33,471)	(35,152)	(54,114)	(58,314)
بطرح: مخصص ادعاءات أول السنة للحوادث	(36,000)	(26,637)	-	-	-	-
حصة معيدي التأمين	76,704	78,890	30,067	32,895	48,517	52,561
المستردات	322,879	421,000	-	-	-	-
صافي مخصص ادعاءات أول السنة	(506,417)	(505,643)	(3,404)	(2,257)	(5,597)	(5,753)
الإجمالي	1,948,681	1,522,586	(4)	671	1,730	(41)
صافي تكاليف التغطيات	1,948,681	1,522,586	(4)	671	1,730	(41)
					-	-
					1,950,407	1,523,216
					36,000	36,000

الشركة العربية الامريكية للتأمين التعاوني

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب ادراة (الخسائر) لعمليات التأمين العامة عن السنين المنتهيتين في 31 كانون اول 2005 و 2004

الموارد	الإجمالي		فروع أخرى		المصرفية		النفاذ		الإيجاري		الإيجار والآخرين للجمهوريات		الإيجار والآخرين للحكومات		النفاذ		الإيجاري	
	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004
صافي الإيرادات المتتحققة من الأقساط المكتتبة	3,046,334	2,399,184	4,280	13,920	311	334	740	649	3,051,665	2,414,087								
صافي تكاليف التغوبضات	(1,948,681)	(1,522,586)	4	(671)	(1,730)	41	-	-	(1,950,407)	(1,523,216)								
العمولات المقبوضة	720	699	5,394	16,594	176	327	26	37	6,316	17,657								
رسوم أصدار وتألق التأمين	98,210	79,288	499	1,355	40	183	18	137	98,767	80,963								
إيرادات أخرى	-	-	100	570	-	-	-	-	100	570								
مجموع الإيرادات	1,196,583	956,585	10,277	31,768	(1,203)	885	784	823	1,206,441	990,061								
العمولات المدفوعة	(225,710)	(155,518)	(910)	(3,098)	(24)	(194)	-	(95)	(226,644)	(158,905)								
إفساط فائض خسارة	(180,591)	(238,936)	-	-	-	-	-	-	(180,591)	(238,936)								
مصاريف ادارية وعمومية خاصة بحسبات الكتاب	(411,824)	(353,775)	(3,005)	(12,197)	(131)	(286)	(27)	(212)	(414,987)	(366,470)								
مصاريف أخرى	-	-	(687)	(450)	(36)	(56)	(3)	(19)	(726)	(525)								
مجموع المصروفات	(818,125)	(748,229)	(4,602)	(15,745)	(191)	(536)	(30)	(326)	(822,948)	(764,836)								
ربح (خسارة) الكتاب	378,458	208,356	5,675	16,023	(1,394)	349	754	497	383,493	225,225								

إيضاحات حول البيانات المالية

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيانات حول البيانات المالية

1. تأسيس الشركة وغاياتها

تأسست الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي المساهمة العامة المحدودة كشركة مساهمة عامة بمقتضى قانون الشركات الأردني المؤقت رقم 1 لسنة 1989 وقد وفقت اوضاعها مع احكام قانون الشركات الأردني رقم 22 لسنة 1997 وبمقتضى قانون معدل لمراقبة التأمين الأردني لسنة 1995. وقد سجلت الشركة في سجل الشركات المساهمة العامة لدى وزارة الصناعة والتجارة حتى رقم 303 بتاريخ 8 كانون الثاني 1996 وقد تم بتاريخ 4 آب 2005 تعديل اسم الشركة ليصبح "الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي" وتعديل غaiات الشركة ليتصبج وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.

2. السياسات المحاسبية الهامة

أعدت البيانات المرفقة وفقاً للتعليمات رقم (2) لسنة 2003 المقررة من هيئة التأمين وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة:

1.2. أساس اعداد القوائم المالية

تم اعداد القوائم المالية وفق الاسس المحاسبية ووفقاً لمعايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والنشريعات النافذة ذات العلاقة.

2.2. حقوق الابرادات والاعتراف بالمصاريف

يتم الاعتراف باقساط التأمين وفقاً لاساس الاستحقاق في حين يتم استهلاك كافة العمولات والتكاليف الأخرى للحصول على وثائق التأمين الجديدة أو المجددة على بيان الدخل في سنة حدوثها ويتم الاعتراف بالابرادات والمصاريف الأخرى وفقاً لاساس الاستحقاق وتسجل توزيعات الاسهم كابرادات عند الاعلان عنها واقرارها من قبل الهيئة العامة للمساهمين.

3.2. حسابات اعادة التأمين

تحسب حصة معيدي التأمين من اقساط التأمين والتعويضات المدفوعة والخصصات الفنية وكافة الحقوق والالتزامات المرتبة عن اعادة التأمين بناء على العقود المبرمة بين الشركة ومعيدي التأمين وفقاً لاساس الاستحقاق.

4.2. المخصصات الفنية

يتم رصد المخصصات الفنية والاحتفاظ بها وفقاً للتعليمات رقم (2) لسنة 2002 تعليمات اسس احتساب المخصصات الفنية الصادرة عن هيئة التأمين.

- مخصص الاقساط غير المكتسبة: ويحسب هذا المخصص لاعمال التأمينات العامة على اساس عدد الايام المتبقية لانتهاء مدة وثيقة التأمين ولهذا الغرض تعتبر ايام السنة 365 يوم. أما بالنسبة للتأمين ضد أخطار النقل (البحري) فيتم احتساب المخصص على أساس قيمة الأقساط غير المكتسبة للرثائق السارية بتاريخ البيانات المالية.

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

4.2. المخصصات الفنية - تابع

- يتم احتساب مخصص الادعاءات تحت التسوية المبلغ عنها بتحديد قيمة التكاليف الاجمالية المتوقعة لكل ادعاء على حده، ويتم احتسابه من قبل الدائرة الفنية في الشركة.
- يتم احتساب مخصص الأخطار الكارثية بناءً على خبرة الشركة وتقديراتها.
- يتم احتساب مخصص الأخطار السارية ومخصص الادعاءات غير المبلغ عنها ومخصص الأخطار الكارثية بناءً على خبرة الشركة وتقديراتها.

5.2. مخصص الديون المشكوك في خصيلتها

يتم احتساب مخصص الديون المشكوك في خصيلتها بناءً على المبالغ المتوقع خصيلتها من العملاء.

6.2. توزيع المصروفات الإدارية والعمومية

يتم توزيع المصروفات الإدارية والعمومية على فروع التأمين المختلفة بنسبة اقساط كل فرع الى مجموع الاقساط وضرب الناتج في مجموع المصروفات.

7.2. موجودات مالية محفظظ بها للمتاجرة

تقيد الموجودات المالية المحفظظ بها للمتاجرة بالتكلفة ويعاد تقييمها بالقيمة العادلة بتاريخ إعداد البيانات المالية، ويتم قيد الفرق الناجم عن التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل بنفس الفترة التي يحدث فيها هذا التغير.

8.2. موجودات مالية متوفرة للبيع

تقيد الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالتكلفة ويعاد تقييمها بالقيمة العادلة بتاريخ إعداد البيانات المالية، وتقييد الفروقات الناجمة عن إعادة التقييم في حساب مستقل يظهر ضمن حقوق المساهمين، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها أو حصول تدن في قيمتها فيتم قيد الأرباح أو الخسائر الناجمة عن ذلك في قائمة الدخل بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقاً في حقوق المساهمين والتي تخص هذه الموجودات.

9.2. الاستثمارات في الشركات الزميلة

تقيد الاستثمارات في الشركات الزميلة بالتكلفة، وتتم المحاسبة عنها باستخدام طريقة حقوق الملكية.

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

10.2. الاستثمارات العقارية

تظهر الاستثمارات العقارية بالتكلفة بعد طرح الاستهلاك المتراكم، ويتم استهلاك هذه الاستثمارات على مدى عمرها الإنتاجي، وعندما تقل القيمة عن صافي قيمتها الدفترية، يتم خفض قيمتها إلى القيمة التي يمكن استردادها، وتسجل قيمة التدفق في بيان الدخل، ويتم الافصاح عن قيمتها العادلة في

11.2. القيمة العادلة

بمثل سعر الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية القيمة العادلة للاستثمارات المالية المتداولة، وفي

حال عدم توفر اسعار معلنة لبعض الاستثمارات المالية فيتم تقدير قيمتها العادلة باحدى الطرق التالية:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لادة مالية مشابهة لها الى حد كبير.

- خصم التدفقات النقدية المتوقعة.

في حال وجود موجودات مالية ينعدر قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه فيتم اظهارها بالتكلفة/التكلفة المطفأة، وفي حال حصول تدفق في قيمتها يتم تسجيل قيمة التدفق في قائمة الدخل.

12.2. الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم ويتم استهلاك الموجودات الثابتة (باستثناء الاراضي) على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها ويتم استهلاكها وفقاً لطريقة القسط الثابت بمعدلات تتراوح بين 4 - 30٪.

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الموجودات الثابتة عن صافي قيمتها الدفترية يتم خفض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدفق في قائمة الدخل، وفي حالة استبعاد أي من الممتلكات فيتم حذف القيمة المسجلة للأصل المستبعد والاستهلاك المتراكم في تاريخ الاستبعاد من الحسابات وترحل القيمة سواء ربح أو خسارة إلى قائمة الدخل.

13.2. تحويل العملات الأجنبية

تسجل قيم المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية بما يعادلها بالدينار الأردني بأسعار الصرف بتاريخ تنفيذ المعاملة، وفي تاريخ القوائم المالية تحول الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني بأسعار الصرف الوسيطة المعلنة من البنك المركزي الأردني وتدرج الارتفاع او الخسائر الناجمة عن عمليات التحويل في قائمة الدخل.

14.2. ضريبة الدخل

تقوم الشركة باقتطاع مخصص ضريبة الدخل وفقاً للتشريعات النافذة ذات العلاقة، تم احتساب مخصص الضريبة على أساس صافي الربح المعدل. وتطبيقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (12) فإنه قد يترب للشركة موجودات ضريبية مؤجلة ناجمة عن الفروقات بين القيمة المحاسبية والضريبية للموجودات والمطلوبات المتعلقة بالخصصات، هذا ولم يتم إظهار تلك الموجودات ضمن القوائم المالية المرفقة بسبب عدم التثبت من امكانية الاستفادة من هذه المنافع خلال فترة زمنية محددة.

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

15.2. عرض الأدوات المالية

يتم اعداد الأدوات المالية وفقاً للنماذج المقررة من قبل هيئة التأمين، وتبيّن بعض الفقرات الواردة أدناه السياسات المتعلقة بهذه الأدوات.

تعرف الاداة المالية بانها أي عقد ينبع عن اصل مالي في منشأة والتزام مالي أو اداة حقوق ملكية في منشأة اخرى. تتألف الأدوات المالية بشكل رئيسي من النقد وأرصدة البنوك والذمم المدينية والدائنة وذمم شركات إعادة التأمين المدينة والدائنة والأوراق المالية ولا تتعامل الشركة بالأدوات المشتقة.

16.2 تاريخ الاعتراف بالمعاملات المالية

يتم الاعتراف في أصول والتزامات الشركة المالية من سنة لآخر على أساس طريقة المحاسبة بتاريخ المتاجرة .

17.2 النقد والنقد المعادل

لاهداه اعداد بيان التدفقات النقدية الموحد فان بند النقد والنقد المعادل يتمثل في النقد في الصندوق والحسابات الجارية لدى البنوك والودائع.

18.2 ايرادات القوائم المالية

يتم تحقق ايرادات القوائم المالية وفقاً لاساس الاستحقاق.

19.2 أقساط التأمين

يتم احتساب حصص معيدي التأمين من أقساط التأمين والتعويضات المدفوعة والاحتياطيات وكافة الحسابات المتعلقة باعادة التأمين بناء على الاتفاقيات المبرمة مع معيدي التأمين وفقاً لمبدأ الاستحقاق .

3. النقد في الصندوق ولدى البنوك

يتتألف هذا البند ما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
نقد في الصندوق	5,873	270
سلفة نثيرة	250	-
أرصدة لدى البنوك المحلية	-	3
المجموع	6,123	273

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

4. الذمم المدينة

يتتألف هذا البند مما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
حملة البوالص	221,789	238,465
الوكلاء	285,812	309,146
الوسطاء	147,946	147,946
الموظفين	113,735	113,258
آخرى	164,412	121,740
اجمالي الذمم	933,694	930,555
مخصص ديون مشكوك في خصيلتها	(350,000)	(320,000)
الصافي	583,694	610,555

5. ذمم شركات التأمين المدينة

يتتألف هذا البند مما يلي :

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
ذمم شركات التأمين المحلية	89,878	42,231
ذمم شركات اعادة التأمين الخارجية	138,722	13,173
المجموع	228,600	55,404

6. شيكات برسم التحصيل

يتتألف هذا البند مما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
شيكات برسم التحصيل	36,938	82,057
المجموع	36,938	82,057

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

7. ودائع لدى البنوك

يتتألف هذا البند ما يلي :

	ودائع تستحق خلال شهر	من شهر و حتى سنة	المجموع	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
بنك الأردن - دينار أردني	395			395	1,037,713
بنك الأردن - دولار أمريكي				-	413,582
بنك الصادرات والتمويل				-	1,143,474
بنك الإنماء الصناعي				-	11,250
بنك تنمية المدن والقرى				-	11,419
البنك العربي الإسلامي	740,683	2,125,902	2,866,585	-	
البنك العربي الإسلامي - وديعة لأمر مدير عام هيئة التأمين		225,000	225,000		
بنك الاسكان				-	12,357
المجموع	741,078	2,350,902	3,091,980	2,629,795	

8. موجودات مالية محتفظ بها للمتاجرة

يتتألف هذا البند ما يلي :

	المجموع	غير مدرجة	مدرجة
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
داخل الأردن			
اسهم	207,500	-	207,500
المجموع	207,500	-	207,500

	المجموع	غير مدرجة	مدرجة
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
داخل الأردن			
اسهم	-	-	-
المجموع	-	-	-

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

9. موجودات مالية متوفرة للبيع

يتتألف هذا البند مما يلي :

			2005
			مدرجة
			دينار أردني
<u>المجموع</u>	<u>غير مدرجة</u>		
دينار أردني	دينار أردني		
داخل الأردن			
اسهم	1,596,386	-	1,596,386
المجموع	1,596,386	-	1,596,386

			2004
			مدرجة
			دينار أردني
<u>المجموع</u>	<u>غير مدرجة</u>		
دينار أردني	دينار أردني		
داخل الأردن			
اسهم	24,599	1,000	23,599
المجموع	24,599	1,000	23,599

10. الاستثمارات في شركات زميلة

يتتألف هذا البند مما يلي :

			2005	2004
			نسبة الملكية	دينار أردني
الشركة العربية الأمريكية للاستثمارات المالية				1,520,000
والعقارية المحدودة المسؤولة				-
الشركة العربية الأمريكية لتكنولوجيا المعلومات			6,000	-
			1,526,000	-

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

11. الموجودات الأخرى

يتتألف هذا البند مما يلي :

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
تأمينات مستردة	1,580	1,290
أمانات آلة الطوابع	500	500
مصاريف مدفوعة مقدماً	40,833	1,250
أمانات ضريبة المبيعات والمشتريات	38,389	19,635
أقساط فائض خسارة مدفوعة مقدماً	-	-
ذمم مدينة أخرى	37,367	-
وندسور بروكرز - قبرص	52,445	13,445
المجموع	171,114	36,120

12. الممتلكات والمعدات بعد الاستهلاك المتراكم

يتتألف هذا البند مما يلي :

	2005	الكلفة لاستهلاك المتراكم الصافي	
	2005	دينار أردني	دينار أردني
أرض	-	-	-
مباني	-	-	-
اثاث ومفروشات	7,666	57,070	64,736
الآلات وأدوات مكتبية	8,174	43,221	51,395
سيارات	49,076	8,749	57,825
أجهزة وبرامج حاسوب	37,324	43,839	81,163
ديكورات وتجهيزات داخلية	7,520	55,142	62,662
الاجمالي	109,760	208,021	317,781

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

12. الممتلكات والمعدات بعد الاستهلاك المتراكم - تابع

2004

	الكلفة	لاستهلاك المتراكم	الصافي	
	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
أرض	178,710	-	178,710	
مباني	129,759	17,623	147,382	
اثاث ومفروشات	12,039	50,694	62,733	
الآلات وأدوات مكتبية	5,847	42,671	48,518	
سيارات	5,088	8,974	14,062	
أجهزة وبرامج حاسوب	24,419	65,081	89,500	
ديكورات وتجهيزات داخلية	13,287	48,883	62,170	
الإجمالي	369,149	233,926	603,075	

13. المبوك الدائنة

يتتألف هذا البند مما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
بنك الصادرات والتمويل	-	581,779
المجموع	-	581,779

14. الذمم الدائنة

يتتألف هذا البند مما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
ذمم جارية	36,979	42,101
ذمم الوكلاء	-	-
الصافي	36,979	42,101

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

15. ذمم شركات تأمين دائنة

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004	دينار أردني
ذمم شركات التأمين المحلية	94,270	61,998	
ذمم شركات اعادة التأمين الخارجية	18,081	736	
المجموع	112,351	62,734	

16. مخصصات مختلفة

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004	دينار أردني
مخصص البحث العلمي والتدريب المهني	13,924	3,625	
مخصص رسوم الجامعات الأردنية	18,074	4,630	
صندوق التعليم والتدريب المهني والتكنولوجيا	11,830	1,446	
مخصص قضابا	10,000	10,000	
المجموع	53,828	19,701	

17. مطلوبات أخرى

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004	دينار أردني
أمانات المؤسسين	4,540	4,540	
أمانات بيع أسهم بالمزاد العلني	2,098	2,098	
حوادث إلزامي مفبوضة مقدماً	10,000	10,000	
مصاريف مستحقة	16,061	24,148	
أمانات الضمان الاجتماعي	661	672	
أمانات رسوم الطوابع	-	311	
أمانات شيكات غير مقبوضة	8,292	8,292	
احتياطي حفظ التأمين التحويلي	7,175	17,895	
أمانات ضريبة الدخل	666	644	
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	15,000	5,000	
ذمم دائنة أخرى	127,927	-	
المجموع	192,420	73,600	

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلى

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

18. التغير في القيمة العادلة

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
الرصيد في بداية السنة	11,258	-
أرباح غير متحققة	(271,426)	11,258
الرصيد في نهاية السنة	(260,168)	11,258

19. فوائد مقبوضة

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
فوائد بنكية	36,426	54,041
فوائد استثمارات محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق	-	-
المجموع	36,426	54,041
المحول الى حسابات الاكتتاب		
المحول لقائمة الدخل	36,426	54,041

20. ارباح (خسائر) الموجودات المالية والاستثمارات

يتتألف هذا البند ما يلي :

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
أرباح بيع أرض خلدا	-	10,000
أرباح (خسائر) بيع أسهم	373,530	(5,074)
توزيع أرباح اسهم مقبوضة	12,800	1,121
أرباح متاجرة بعملات أجنبية	13,772	(2,101)
تعديلات القيمة العادلة للموجودات المالية للمتاجرة	(83,612)	-
المبلغ المحول لقائمة الدخل	316,490	3,946

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيانات حول البيانات المالية - تابع

21. المصروفات الإدارية والعمومية

يتتألف هذا البند مما يلي:

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
رواتب واجور	176,191	176,249
مساهمة الشركة في الضمان	16,060	15,880
قرطاسية ومطبوعات	12,150	15,150
تنقلات مجلس ادارة	15,000	14,750
اتعب مهنية واستشارات	4,000	3,500
دعاية واعلان	4,216	5,261
رسوم واشتراكات	69,256	44,247
بريد وبرق وهاتف	16,809	14,669
قضايا وأنتعاب محاماة	22,542	11,315
ضيافة	2,708	3,247
سفر وتنقلات	4,654	-
مصاريف طوابع		65
صيانة وتصليحات وتنظيف	5,604	9,331
مصاريف علاجات موظفين	4,118	3,277
إيجارات	10,417	-
مصاريف سيارات	6,394	6,143
ماء وكهرباء وتడفئة	5,093	4,555
عمولات بنكية	7,389	16,544
بدل اجازات	12,554	10,610
اتعب سكرتير مجلس الادارة	1,800	1,750
اتعب خبير اكتواري	3,195	-
مصاريف هيئة الرقابة الشرعية	1,500	-
تبرعات	2,278	3,169
ضريبة مسقفات	4,277	-
علاوة ضيافة	1,605	1,560
نشرية ومصاريف أخرى	5,177	5,196
مجموع المصروفات الإدارية والعمومية الموزعة	414,987	366,468

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلي
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

22. الربح المعدل بالبنود غير النقدية

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
صافي ربح الفترة	1,200,649	119,616
<u>تعديلات:</u>		
استهلاكات	35,141	32,061
المخصصات الفنية	170,460	83,789
مخصص ديون مشكوك فيها	30,000	20,000
حصة الشركة في ارباح الشركة التابعة	(220,000)	-
أرباح بيع موجودات ثابتة	(480,033)	(3,175)
أرباح بيع موجودات مالية محتفظ بها للمناجرة	(373,530)	(3,946)
أرباح تقدير موجودات مالية متوفرة للبيع	(271,426)	-
	91,261	248,345

23. مخصص ضريبة الدخل

	2005	2004
	دينار أردني	دينار أردني
رصيد 1 كانون الثاني	35,000	-
ضريبة دخل مدفوعة	-	-
مخصص ضريبة مقطوع	90,000	35,000
رصيد 31 كانون الأول	125,000	35,000

24. حصة السهم الواحد من الارباح

يتم احتساب حصة السهم الواحد من الارباح بقسمة صافي الربح بعد الضرائب ومخصص رسوم الجامعات ومخصص رسوم البحث العلمي والتدريب المهني وصندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتكنولوجي على المتوسط المرجح لعدد الأسهم خلال السنة.

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلى

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

25. إدارة المخاطر

-ختفظ الشركة بالرصدة والودائع لدى مؤسسات مصرفيه ذات ائتمان مناسب.

-وتعرف بأنه الخطر الذي ينبع عنه تقلب في قيمة الأدوات المالية نتيجة التغير في أسعار السوق . وأن الأوراق المالية التي تعرض الشركة خطر سعر السوق كما بتاريخ الميزانية تمثل في الاستثمارات.

-أن الأدوات المالية في الميزانية العمومية غير خاضعة لمخاطر الفوائد باستثناء الودائع حيث بلغت أسعار الفوائد على الودائع من 1٪ إلى 3.25٪ والقروض من 10٪ - 12٪.

-يعرف خطر تقلب العملات بأنه الخطر الناتج عن تذبذب قيمة الأدوات المالية نتيجة التغير في سعر صرف العملات ، ان المخاطرة المتعلقة بالأدوات المالية المسماة بالدولار الأمريكي متدنية نظراً لثبات سعر صرف الدينار مقابل الدولار الأمريكي .

26. الاحتياطي الاجباري:

يتم تكوين احتياطي اجباري وفقاً لأحكام قانون الشركات الأردني باستقطاع ما نسبته 10٪ من صافي أرباح السنة ويتوقف الاقتطاع متى بلغ ربع رأس المال الشركة المصرح به الا انه يجوز موافقة الهيئة العامة للشركة الاستثمار في اقتطاع هذه النسبة الى أن يبلغ الاحتياطي ما يعادل مقدار رأس المال الشركة المصرح به .

27. رأس المال

قررت الهيئة العامة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ 2005/8/4:

1 الموافقة على زيادة رأس مال الشركة إلى 6,000,000 دينار وذلك عن طريق طرح 3,000,000 سهم للاكتتاب الخاص لمساهمي الشركة وبقيمة اسمية دينار اردني واحد للسهم الواحد وبدون علاوة اصدار.

2 تعديل المادة 4 من عقد التأسيس والمادة 7 من النظام الأساسي للشركة الخاصة برأس المال الشركة حيث تصبح كما يلى: "يتالف رأس المال الشركة من (6,000,000) ستة ملايين دينار اردني مقسم الى (6,000,000) ستة ملايين سهم قيمة السهم الواحد الاسمية دينار اردني واحد".

بتاريخ 17/8/2005 وافق معالي وزير الصناعة والتجارة على زيادة رأس مال الشركة من 3,000,000 دينار اردني/سهم الى 6,000,000 دينار اردني/سهم على النحو المذكور وقد تم الاكتتاب بـ 2,944,797 سهم وسيتم بيع الاسهم المتبقية في السوق.

الشركة العربية الأمريكية للتأمين التكافلى
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول البيانات المالية - تابع

28. أرقام المقارنة:

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة لتناسب وعرض أرقام البيانات المالية الحالية وفقاً لتعليمات هيئة التأمين رقم (2) لسنة 2003.